

広報

# はくば

Vol.361

10  
2006

平成18年10月23日 ●発行・白馬村役場 ●編集・広報編集委員会



1956年(昭和31年)9月30日、北城村と神城村の合併により白馬村が誕生しました。  
50年間で道路や鉄道、街並み、そして人々の暮らしは大きく変わり、その間に豪雨や豪雪などの災害や、オリンピック・パラリンピックなど、様々な出来事がありました。  
これからも美しい自然と伝統を守り続け、かけがえのないふるさと白馬村を大切にしていきたいですね。

## 主な内容

### 広報はくば

|                     |     |                     |    |
|---------------------|-----|---------------------|----|
| 平成17年度白馬村の決算状況…………… | 2・3 | カメラスポット……………        | 7  |
| 白馬村財政報告②……………       | 4   | し尿くみ取り申し込みについてのお願い… | 8  |
| 白馬村合併50周年記念式典……………  | 5   | インターネット公売のご案内……………  | 9  |
| 特産品紹介コーナー……………      | 6   | 図書館だより……………         | 13 |



白馬の里にひと集い 暮らし健やか むらごと自然公園

白馬村合併50周年記念

人口：10月1日現在9,308人(前月比-22人)男4,627人、女4,681人、3,512世帯

# 決算状況

～歳出削減するも依然厳しい状況～

## 一般会計決算の概要

### 1. 決算規模

平成17年度白馬村一般会計の決算規模は、

歳入 51億6百37万3千円

(実質 49億5千万円)

歳出 50億3千8百86万円

(実質 48億8千2百万円)

で、前年度に比較して歳入は約5億2千万円(9.3%)、歳出も約5億3千万円(9.6%)の減となりました。過去5年間の決算規模はグラフのとおりですが、年々規模が縮小傾向にあるのがわかります。

注：これには、借換債といて、同日に全額償還して同額を借入れる起債が含まれているため、実質の規模は、歳入歳出ともに1億5千6百80万円小さいものとなります。

### 2. 決算収支

歳入歳出差引額から翌年度に繰り越すべき財源を差引いた実質収支は、約6千2百万円の赤字となりました。白馬村の場合、この数字が7億円程度の赤字に落ち込むと、夕張市のような「財政再建団体」(＝自治体の財政破綻)となります。したがって、数年の間に財政再建団体に転落することはありません。

しかし、歳入の中に、家計でいうと貯金に当たる「財政調整基金」を8千3百万円崩していますので、実質単年度収支は7千8百万円ほどのマイナスとなり、大変厳しい数字となっています。

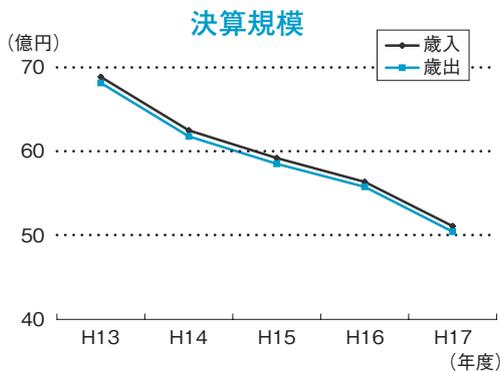
歳出規模を5億円以上削減したものの、貯金を崩してやりくりしているという逼迫(ひっぱく)した状況です。

## 歳入の概要

地方自治体歳入の2本の大きな柱である「村税」と「地方交付税」が、共に減額傾向にあります。特に村税の減収が大きく、財政運営に大きな影響を及ぼしました。

・村税収入は約15億6千万円で、前年比1億5百万円ほどの大幅減となり、これは、固定資産税、法人村民税の減収が主な理由です。かつて固定資産評価替えの年度以外で1億円以上税収が減ったというのは前例がありません。深刻な事態です。

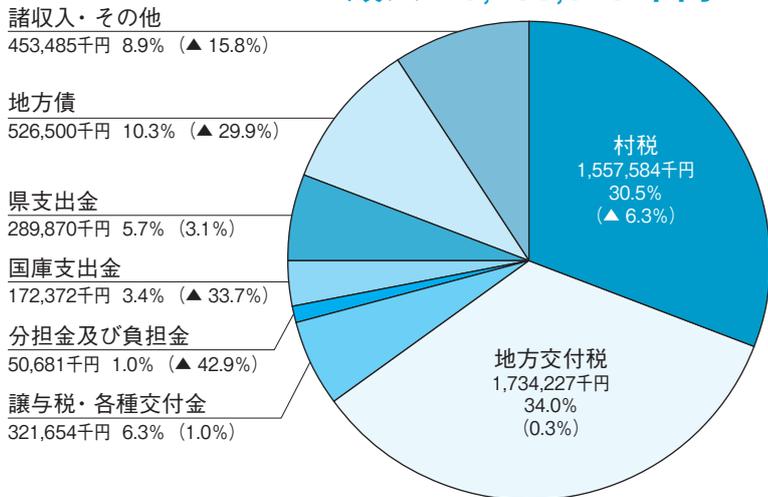
・地方交付税は、約17億3千万円では前年並みでした。これは、記録的豪雪により特別交付税が増となったためで、普通交付税(自治体の一般の運営に交付される)は減っています。また、実質、交付税と同じ収入である臨時財政対策債は6千万円近い大きな減となりました。



決算収支 (千円)

| 項目      | 平成17年度  |
|---------|---------|
| 実質収支    | 62,147  |
| 単年度収支   | 5,366   |
| 積立金取崩し額 | 83,000  |
| 実質単年度収支 | ▲78,333 |

## 歳入 5,106,373千円



# 平成17年度白馬村の

歳出 5,038,860 千円

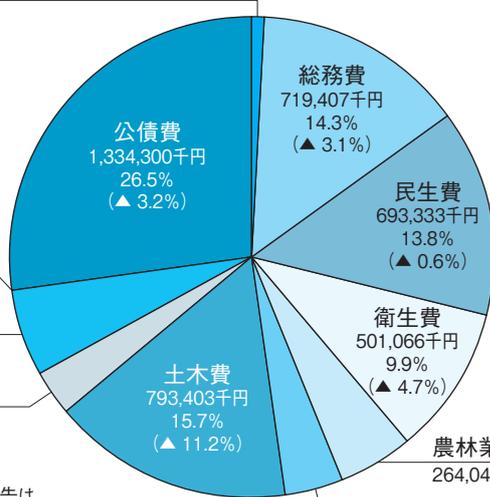
## 歳出の概要

一般財源の確保が厳しい中、あらゆる支出を見直し、9・6%の歳出削減を達成しました。様々な人件費抑制策により人件費が7・3%減となったほか、物件費（施設管理にかかる委託料、消費的経費全般）、建設事業費等々、除雪費が増額となった維持補修費以外全ての性質別項目で減額となりました。

- 平成17年度の主な事業（およその事業費）
- ・ 除雪機械購入事業（2千8百万円）
  - ・ 大出都市公園整備事業（6千万円）
  - ・ ミディアムヒル改修事業（4千万円）
  - ・ 村道等除雪事業（2億6千6百万円）
- などです。

### 議会費

67,298千円 1.3% (▲13.4%)



### 災害復旧費

7,018千円 0.1% (▲52.0%)

### 教育費

307,191千円 6.1% (▲37.4%)

### 消防費

151,082千円 3.0% (▲5.0%)

※決算についてのさらに詳細な報告は、白馬村公式ホームページをご覧ください。

## 性質別歳出前年度比較

(千円)

| 区 分 (内容)                       | 年 度             |                 | 増減率    | 構成比   |
|--------------------------------|-----------------|-----------------|--------|-------|
|                                | 平成 16 年度<br>決算額 | 平成 17 年度<br>決算額 |        |       |
| 人件費 (職員給与・議員報酬など)              | 855,390         | 792,816         | ▲ 7.3  | 15.7  |
| 物件費 (委託料・消耗品・賃金・燃料など)          | 792,274         | 679,480         | ▲ 14.2 | 13.5  |
| 維持補修費 (除雪・施設補修など)              | 315,749         | 324,705         | 2.8    | 6.4   |
| 扶助費 (老人施設措置費・福祉給付・児童手当など)      | 144,451         | 140,920         | ▲ 2.4  | 2.8   |
| 補助費等 (広域連合負担金・観光局等団体負担・各種助成など) | 905,648         | 836,205         | ▲ 7.7  | 16.6  |
| 公債費 (地方債の返済金)                  | 1,378,736       | 1,334,300       | ▲ 3.2  | 26.5  |
| 積立金 (基金への積立)                   | 639             | 371             | ▲ 41.9 | 0.0   |
| 投資及び出資・貸付金                     | 55,000          | 20,000          | ▲ 63.6 | 0.4   |
| 繰出金 (下水事業・国保・介護保険等会計への繰出)      | 460,272         | 455,475         | ▲ 1.0  | 9.0   |
| 普通建設事業費 (村道改良、大型備品購入、施設改修)     | 648,774         | 447,570         | ▲ 31.0 | 8.9   |
| 災害復旧事業費                        | 14,614          | 7,018           | ▲ 52.0 | 0.1   |
| 合 計                            | 5,571,547       | 5,038,860       | ▲ 9.6  | 100.0 |

### ○国民健康保険特別会計

歳入 938,761千円  
歳出 921,439千円

白馬村では全世帯の6割超が国保に加入しています。これは自営業が多いことが反映されています。このため、出口の見えない構造的な不況が滞納額を増しています。医療費では保険給付費が支出全体の65%を占めています。

医療費は、今後も恒常的な伸びが予想されるので被保険者が予防に対する関心を高める必要があります。一人当たりの医療費全体では268,742円となっています。

### ○老人保健医療事業特別会計

歳入 699,100千円  
歳出 690,301千円

3月末の老人保健受給者は1,184人で、前年比5・5%減となっています。また、白馬村の老人一人当たりの医療費は616,953円となり、長野県の平均673,073円を下回っていますが、上昇傾向にあります。

今後も病気の多様化と長期化、高度医療・診療科目の細分化等で医療費の増加が予想されます。受給者一人一人の認識として、重複受診や頻回受診を抑制し、適正な医療受診を心がけていただきますようお願い致します。

### ○下水道事業特別会計

歳入 668,091千円  
歳出 666,403千円

白馬村下水道計画により事業を進めています。現在は平成11年度より第3期計画として認可区域457haの事業を進め、17年度は、16年度から2カ年計画で浄化センター汚泥濃縮施設と汚泥貯留施設の機械電気工事を行いました。

### ○農業集落排水事業特別会計

歳入 36,765千円  
歳出 35,898千円

白馬村下水道計画を基に、東部地区農業集落排水事業（計画処理人口980人）が平成6年度より供用開始されており、野平地区（計画処理人口100人）が平成16年度より供用開始となりました。

# 白馬村財政報告 ②

平成17年度決算時における地方債（いわゆる借金）の残高をお示しします。（一般会計分）

過去5年間と今後の地方債残高と公債費（毎年の償還額）の推移・推計はグラフのとおりです。100億円を超していた地方債も着実に減ってきています。（ピークは平成9年度の117億円）

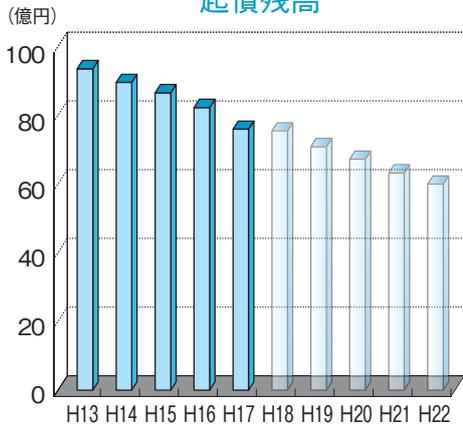
公債費も減少傾向が続いており、平成19年度には10億円を下回る見込みです。こうした負担は減少していきますが、それ以上に村税や交付税が減っていく傾向があるため、財政状況がなかなか好転しないのが現状です。

近隣町村の地方債残高は表のとおりです。

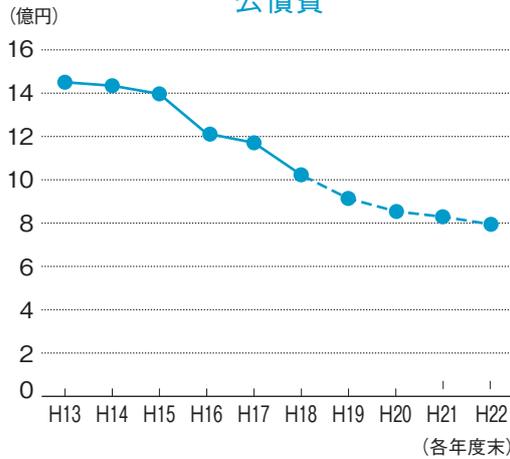
| 町村名 | 残高     |
|-----|--------|
| 池田町 | 57.1億円 |
| 松川村 | 45.8億円 |
| 小谷村 | 66.4億円 |
| 白馬村 | 75.9億円 |

やはりまだ白馬村の残高は多いといえます。

起債残高



公債費



|                                  | 地方債残高<br>(H17年度末現在)   | 17年度公債費<br>(借換えに係る分は除く) |
|----------------------------------|---|-------------------------|
| 総額                               | 75億9千7百万円   | 11億7千7百万円               |
| 主な内容                             | 義務教育施設整備事業（小中学校校舎、体育館など）<br>8億7千7百万円                        | 義務教育施設整備事業<br>7千1百万円    |
|                                  | 地域総合整備事業債（ウイング21、ジャンプ台サマー化など）<br>14億3千7百万円                  | 地域総合整備事業債<br>1億9千3百万円   |
|                                  | 辺地対策事業債（スノーハープ、野平村道他）<br>2億5千9百万円                           | 辺地対策事業債<br>2億7千8百万円     |
|                                  | 臨時財政対策債（交付税の代替として地方が借る起債）<br>11億2千9百万円                      | 臨時財政対策債<br>1千8百万円       |
|                                  | 一般公共事業債（国からみて必要な事業に対する地方負担のために借る起債—県営農道、土地改良など）<br>8億1千6百万円 | 一般公共事業債<br>1億9百万円       |
|                                  | 臨時地方道整備事業債（村道新設改良）<br>7億5千6百万円                              | 臨時地方道整備事業債<br>9千2百万円    |
| 豪雪対策事業（村道新設改良、除雪機械等）<br>6億6千9百万円 | 豪雪対策事業<br>1億4千1百万円  |                         |

※地方債：村が事業を行うときに、その資金として金融機関や国の資金から借入れたお金。なかには、国の政策により事業を伴わず、一般財源として借りた地方債（臨時財政対策債）もあります。

※公債費：地方債（借金）は年賦で償還していきませんが、1年間で返済する元金と利子合計。

地方債残高と公債費の現状と今後について

# 白馬村合併50周年記念式典

平成18年9月30日(土)に白馬村は合併50周年を迎え、ウイング21にて合併50周年記念式典が開催され、村政に功労のあつた次の方々が表彰されました。

また式典では、50年の歩みを顧みる映像も上映され、来場された方々は様々な出来事を懐かしんでいました。



## ○自治功労

丸山卓男  
田中庄左門  
松澤壽幸  
福島顯作  
吉澤崇  
故横川久左衛門  
太谷義男  
降簾鍊之助

## ○産業功労

八方尾根観光協会  
岩岳観光協会  
白馬五竜観光協会  
白馬さのさか観光協会  
白馬村索道事業者協議会  
白馬建設業組合  
白馬建築業組合  
白馬村上下水道指定工事店組合  
大北建設労働組合白馬支部  
株白馬館  
株白馬さのさか  
株エンレイ  
株大糸

## ○教育功労

嶺村 侑

## ○体育功労

白馬村スキークラブ  
丸山庄司

## ○社会事業功労

白馬村北城婦人会  
白馬村神城婦人会  
白馬ロータリークラブ  
白馬ライオンズクラブ  
佐藤昭典  
太田忠

## ○交通安全功労

福島英成

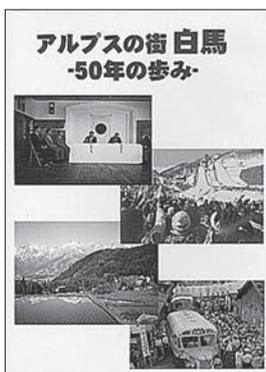
## ○消防功労

柏原孝至  
内川史朗  
横川洋  
下川良雄  
丸山貞治

(順不同・敬称略)

式典で上映された映像「アルプスの街白馬―50年の歩み―」を1枚1,000円にて販売いたします。

購入を希望される方は、役場総務課までお越しください。



### お詫び

9月30日の式典でお配りした冊子「白馬村50年の歩み」のページ順に誤りがありました。謹んでお詫び申し上げます。

白馬村特産品紹介コーナー  
**特産品名 「うめえーずら」**



**生産者(農家)の声**

白馬村道の駅 支配人 **横川 富良**さん

北アルプスの麓、標高 800メートルで栽培・収穫されたそばを原料に酒造した、風味豊かなそば焼酎「うめえーずら」。「うめえーずら」は地元の方言で「うまいでしょ」の意味です。水割り、お湯割りとなんでもおいしいですが、そば湯で割ってもまたうめえーずら。是非飲んでください。

特産品紹介 はくば村そば焼酎「うめえーずら」  
 生年月日 平成15年12月第1号販売  
 出身地 白馬村  
 サイズ 720ml  
 特徴 まろやかな口当たりに加え、  
 ほのかな甘味が特徴  
 焼酎の種類 乙種  
 アルコール度数 25度  
 使用原材料 白馬村産のそば100% (信濃1号)  
 米  
 米こうじ  
 販売本数 720ml 限定販売  
 価格 1,260円

企画 白馬酒商組合、白馬村  
 酒造元 芙蓉酒造株式会社  
 販売者 長野県酒類販売(株) 大町支店  
 販売店 白馬村内の酒商組合加盟店  
 地場生産者 白馬村内のそば生産者  
 お問い合わせ先 Q マート  
 TEL 72-2484  
 FAX 72-5900

白馬村次世代育成支援行動計画 関連事業  
**ファミリーサポート**

社会福祉協議会(ふれあいセンター1階事務所内)では、地域において育児や介護などの援助を行いたい方と、援助を受けたい方に会員登録をしていただき、会員同士が助け合う「ファミリーサポート事業」を行っています。

○サービスの内容は・・・

☆子育て支援

- ・お子さんの一時預かり
- ・お子さんが軽度の病気になる場合等の突発的な一時預かり
- ・産前産後または入院時の生活サポート

☆介護支援

- ・高齢者または障害者がいるお宅での留守番サービス

・買い物等代行サービス

・外出付添サービスなど

○料金は・・・

\*月曜日～土曜日午前8時～午後6時

↓ 1時間600円

\*上記以外の時間帯

↓ 1時間700円

\*軽度の病児の一時預かり

↓ 1時間700円

何かお困りの際は、ぜひご利用下さい。また、サポートしていただける会員さんも随時募集しています。

詳しくは、白馬村社会福祉協議会へお問い合わせください。

白馬村社会福祉協議会  
 TEL 72-5000(内線510・松沢)

**普通救命講習の開催について**

北アルプス広域消防本部では、心肺蘇生法(AEDの使用法を含む)や止血法等の応急手当を習得できる「普通救命講習」を次のとおり開催します。

○日時 11月5日(日) 午前9時から正午まで

○場所 大町市サンアルプス大町2階(大町市文化会館南)

○定員 30名(先着順)

○申込先 北アルプス広域北部消防署 TEL 72-0119

○締切り 10月28日(土)

\*お問い合わせ 北アルプス広域消防本部 (TEL 0261-22-0119) まで

# カメラスポット



## レヒ村ご一行来訪

友好都市レヒ村（オーストリア）のシュテファン・ヨッフム氏、レヒ・チュールス観光局のペーター・ブルガー氏ら4名が白馬村50周年記念式典に出席し、10月2日（月）には太田村長を訪問しました。



## 大北縦断駅伝大会

9月10日（日）に第56回大北縦断駅伝大会が開催され、小谷村郷土館から池田町福祉会館までの50.2 km（8区間）を、各市町村の選手がたすきをつないで走りました。白馬村からは2チームが出場し、Aチームが2位に輝きました。

姉妹都市の河津町から1チーム、白馬村河津町混合チームも参加し、選手達は沿道の応援に応え力走していました。



## 入札結果

| 工事名   | 村単道路改良工事  | 工事名   | 平成18年度道路災害復旧工事                                       | 工事名   | 平成18年度道路災害復旧工事                                       | 工事名   | 平成18年度道路災害復旧工事                                       |
|-------|---|-------|--|-------|--|-------|--|
| 入札日   | 平成18年9月12日  | 入札日   | 平成18年9月26日   | 入札日   | 平成18年9月26日   | 入札日   | 平成18年9月26日   |
| 場所    | 北安曇郡白馬村大字北城字藤平（村道1042号線）  | 場所    | 白馬村大字北城字新田1号（村道0105号線）                               | 場所    | 白馬村大字北城字新田2号（村道0105号線）                               | 場所    | 白馬村大字北城字森上2号（村道3064号線）                               |
| 落札者   | 共和興業(株)白馬営業所  | 落札者   | (株)白馬三津野   | 落札者   | (株)落田  | 落札者   | (株)白馬三津野   |
| 落札決定額 | ¥7,350,000(消費税含む)   | 落札決定額 | ¥7,507,500(消費税含む)                                    | 落札決定額 | ¥18,480,000(消費税含む)                                   | 落札決定額 | ¥14,574,000(消費税含む)                                   |
| 入札参加者 | (株)落田<br>共和興業(株)白馬営業所<br>(有)吉田建設<br>(株)宮尾建設<br>(有)東和<br>(有)白馬造園 | 入札参加者 | (株)落田<br>(株)大系(辞退)<br>(株)白馬三津野<br>姫川建設(株)<br>(株)宮尾建設 | 入札参加者 | (株)落田<br>(株)大系(辞退)<br>(株)白馬三津野<br>姫川建設(株)<br>(株)宮尾建設 | 入札参加者 | (株)落田<br>(株)大系(辞退)<br>(株)白馬三津野<br>姫川建設(株)<br>(株)宮尾建設 |
| 工事名   | 平成18年度道路災害復旧工事  | 工事名   | 平成18年度道路災害復旧工事                                       | 工事名   | 平成18年度道路災害復旧工事                                       | 工事名   | 平成18年度道路災害復旧工事                                       |
| 入札日   | 平成18年9月26日  | 入札日   | 平成18年9月26日   | 入札日   | 平成18年9月26日   | 入札日   | 平成18年9月26日   |
| 場所    | 白馬村大字北城字森上3号（村道0205号線）  | 場所    | 白馬村大字北城字どんぐり（村道3067号線）                               | 場所    | 白馬村大字北城字深空（村道0105号線）                                 | 場所    | 白馬村大字北城字深空（村道0105号線）                                 |
| 落札者   | (株)姫川建設   | 落札者   | (株)宮尾建設  | 落札者   | 姫川建設(株)  | 落札者   | 姫川建設(株)  |
| 落札決定額 | ¥5,512,500(消費税含む)   | 落札決定額 | ¥24,150,000(消費税含む)                                   | 落札決定額 | ¥10,500,000(消費税含む)                                   | 落札決定額 | ¥10,500,000(消費税含む)                                   |
| 入札参加者 | (株)落田<br>(株)大系(辞退)<br>(株)白馬三津野<br>姫川建設(株)<br>(株)宮尾建設            | 入札参加者 | (株)落田<br>(株)大系(辞退)<br>(株)白馬三津野<br>姫川建設(株)<br>(株)宮尾建設 | 入札参加者 | (株)落田<br>(株)大系(辞退)<br>(株)白馬三津野<br>姫川建設(株)<br>(株)宮尾建設 | 入札参加者 | (株)落田<br>(株)大系(辞退)<br>(株)白馬三津野<br>姫川建設(株)<br>(株)宮尾建設 |

# し尿くみ取り申し込みについてのお願

\*\*\*「理解」と「協力」をお願いいたします。\*\*\*

## し尿くみ取りの申し込みについて

し尿のくみ取り業務は、年末に申し込みが集中します。このため、年内にくみ取りを希望される方および別荘等を管理され、くみ取りを必要とされる方につきましては、早めに申し込みを願います。申し込みが遅くなりますと、年内にくみ取りが出来ない場合があります。

また、この時期は作業への問い合わせや申し込みが多く、電話がつながりにくいなどご迷惑をお掛けしますが、あらかじめご了承ください。  
申し込みは左記へ電話していただき、地区名・氏名・電話番号をお話しください。

## し尿くみ取り申し込み専用電話番号

TEL 231-4446

(大町市(有)山田商会)

## 受付時間

午前8時から正午まで  
午後1時から午後5時まで  
土・日・祝日を除く

## 冬期間のくみ取り業務について

くみ取り業務は冬期間でも実施していますが、積雪・道路事情等により作業が予定どおり実施できない場合があります。

冬期間にくみ取りを申し込まれた方は、便槽及びその周辺の除雪をお願いします。

## その他

- ① 便槽の中に生理用品、ビニール類、スリッパ等捨てないでください。
- ② 作業が終了しますとくみ取り量等が記載されているレシートを渡しますのて確認してください。
- ③ 家庭雑排水のくみ取りは役場住民課が受付窓口となっておりますのでお間違えのないようお願いいたします。
- ④ ご不明な点につきましては、クリーンコスモ姫川 (TEL 833-3100) 若しくは、役場住民課 (TEL 721-5000) までお問い合わせください。

# 農業所得の収支計算等の説明会開催について

# 長野県最低賃金改正のお知らせ

すでに皆さんご承知のとおり、農業所得の経費目安割合による所得計算が廃止されたことに伴い、平成18年分の所得税(19年度分住民税)の申告から、全ての農家の方が「収支計算」による申告方式となります。つきましては、初めて収支計算をされる方を対象として左記の日程により、「農業所得の収支計算の仕方及び記帳の仕方」について説明会を開催します。

確定申告の準備のために是非皆さんご出席ください。

## ○日時

- 平成18年10月31日(火)  
第1回目 午前10時から正午  
第2回目 午後1時半から3時半  
※1回目(午前)と2回目(午後)は、同様の内容となります。

## ○場所

白馬村役場 201・202会議室

## ○講師

大町税務署個人課税部門記帳指導担当

## ○資料

当日会場にて配布します。  
※鉛筆・ボールペン等の筆記用具をご持参ください

## \*お問い合わせ

大町税務署 個人課税部門  
TEL (直通) 0261-220674



**10月**  
納期の税金

| 納期限        | 税目      | 期別  |
|------------|---------|-----|
| <b>25日</b> | 村県民税    | 第3期 |
|            | 国民健康保険税 | 第6期 |

**11月**  
納期の税金

| 納期限        | 税目      | 期別  |
|------------|---------|-----|
| <b>27日</b> | 国民健康保険税 | 第7期 |

10月・11月納期の税金は上記の通りです。納期限におくれないように納めましょう。口座振替にされている方は10月分が25日振り替え、11月分が27日振り替えとなりますので前日までに残高の確認をお願いします。

長野県内の事業所で働く全ての労働者と、労働者を一人でも使用している全ての使用者に適用される「長野県最低賃金」が改正され、平成18年10月1日から時間額655円になりました。  
この機会に、ぜひ賃金の確認をしてみてください。

\*お問い合わせ 松本労働基準監督署

TEL 0263-4815693

# 白馬村が実施する インターネット公売のご案内

## インターネット公売とは

インターネット公売とは、白馬村が、村税の滞納者から差し押さえた不動産・動産などの財産を、インターネット公売システム（Yahoo! オークション・インターネット公売）を利用して、入札やせり売りによって売却を行い、滞納村税への充当を行うものです。

一定の条件を満たす方ならどなたでも参加できますので、是非御参加ください。

## ○インターネット公売手続きの概要

詳しくは、白馬村行政ホームページより「白馬村インターネット公売ガイドライン」に示していますので、熟読のうえ手続きを進めてください。以下は、その手続きの概要です。

- ①Yahoo! JAPANのIDを取得（すでに取得済みの方は新たに取得する必要はありません）
- ②公売参加申し込み情報の登録
- ③公売保証金の納付
- ④入札申込
- ⑤開札
- ⑥落札者（最高価申込者）の決定
- ⑦売却決定
- ⑧買受代金の納付
- ⑨公売財産の権利移転・公売財産の引渡等

## インターネット公売の日程

|              |             |         |
|--------------|-------------|---------|
| 18年12月12日(火) | 公売参加申込開始    | 13:00から |
| 19年1月10日(水)  | 公売参加申込締め切り  | 17:00まで |
| 19年1月17日(水)  | 入札開始        | 13:00から |
| 19年1月23日(火)  | 入札締め切り      | 13:00まで |
| 19年1月30日(火)  | 最高価買受代金納付期限 | 14:30まで |
| 19年1月30日(火)  | 掲載終了        | 17:00   |

インターネット公売の詳細については、  
白馬村役場税務課（72-5000）へ電話にてお問合せいただくか、  
白馬村行政ホームページ [http://gyosei.vill.hakuba.nagano.jp/zeimu/real\\_estate.html](http://gyosei.vill.hakuba.nagano.jp/zeimu/real_estate.html) 又は、  
Yahoo! オークション・インターネット公売 <http://koubai.auctions.yahoo.co.jp/> をご覧下さい。

## リサイクル広場

登録状況は本誌及び白馬村行政HPでお知らせしていきます。掲載されたものを譲ってほしい方、譲りたい方は総務課へご連絡下さい。

みなさんの、譲りたい物、譲ってほしい物を登録し、物を大切にすることを育みながら、資源の節約・ごみの減量に取り組みましょう。

総務課消費者行政担当 URL <http://www.vill.hakuba.nagano.jp> E-mail 0248@vill.hakuba.nagano.jp

### \*\*\* 登録状況（10月1日現在）\*\*\*

#### ◆ゆずりませ

- ・現在登録はありません

#### ◆ゆずってください

- ・まきストーブ（金額要相談）

村長への  
意見・提言を  
募集しております

村づくりに対する皆様のご意見をお寄せください。24時間皆さんの声を受け付けています。  
村長室直通 FAX 0261-72-4899 役場 FAX 0261-72-7001  
白馬村公式ホームページから <http://gyosei.vill.hakuba.nagano.jp/somu/soncyo/form.html>

## 大北地区 動物慰霊祭のお知らせ

長野県動物愛護会大北支部では、平成14年9月、北アルプス広域連合の広域葬祭場の敷地内に動物の慰霊碑を建立しました。

多くの動物達の霊を慰め、より良い将来を誓う意味でも、是非多くの方々にお参りしていただきたいと思っております。

つきましては、左記日程にて当会主催による動物慰霊祭を執り行うこととなりました。多くの方のご参加をお待ちしております。

### ○日時

平成18年10月29日(日)  
午前10時～11時

### ○会場

北アルプス広域葬祭場  
駐車場西側動物慰霊碑前

### ○費用

無料

### ○申込み

当日直接会場までお越しください  
お問い合わせ

長野県動物愛護会大北支部事務局  
(大町保健所内)

TEL 233-6529

### ○付記

献花、お供え等は遠慮ください

## 高齢者のインフルエンザ予防接種について

インフルエンザは、インフルエンザウイルスによって、高熱・全身倦怠感・頭痛・関節痛・どの痛みなどの症状をおこす感染症で秋から冬場に罹る人が多くなります。高齢者は、罹ると重症になりやすく、持病が悪化しやすい為に注意が必要です。

65歳以上の希望者に接種費用の一部を公費負担いたします。尚、接種の義務はありません。

### ○対象者

①平成19年1月31日までに65以上になる希望者(但し65歳の誕生日以降に接種して下さい)

②60歳以上の呼吸器機能・心臓機能・腎臓機能障害の身体障害者 手帳1級をお持ちの方・1級に相当する方

### ○回数

1回(2回以上接種しても1回分のみが公費負担の対象)

### ○期間

できるだけ12月中に接種を受けて下さい(平成19年1月31日まで可)

### ○方法

村内の医療機関で接種できます。希望者は各自で医療機関に予約をしてください。

### ○費用

自己負担分1,000円を医療機関で支払ってください。1人3,000円を公費で負担します。

\*ご不明な点は、役場保健福祉課 保健師までお問い合わせください。

## 地域に貢献 社会に貢献 土地活用 ～10月は土地月間です～

土地は、国民のための限られた貴重な資源です。将来の子ども達のためにも、明日の豊かな暮らしのためにも、土地の有効利用が大切です。その実現のために、国や地方公共団体ができる限りの取り組みを行うことはもちろんですが、何よりも不可欠なのは住民の皆様方のご理解とご協力です。

このような観点から、毎年10月を「土地月間」とし、普及・啓発活動の充実を図っています。今年度は『地域に貢献 社会に貢献 土地活用』を標語として、国及び地方公共団体、さらには関係団体等が主体となつて、全国的な普及・啓発活動を展開します。豊かで安心できる住みよい社会を築いていくために、皆さんもこの機会に土地の有効利用について考えてみませんか？

\*ホームページ <http://www.mlit.go.jp>

## 労働保険の加入手続きは お済みですか？

労働保険(雇用保険と労災保険の総称)は、労働者の皆さんの失業給付や労災給付だけでなく、事業主の皆さんに対する各種助成等を行う、労働者の雇用に関する総合的な制度です。

パート・アルバイト・臨時・常用等の呼称や労働形態等を問わず、1人でも労働者を雇用する全ての事業所は、労働保険の加入手続きをしなければならぬこととなります。

手続きをとられない事業所につきましては、訪問による個別指導を行い、さらに加入いただけない場合は、労働局及び労働基準監督署の職権による強制加入の措置を取ることとしています。労働者を雇用している事業所で、まだ加入手続きがお済みでない事業主の皆さんは、お早めに手続きをお願いします。

### \*お問い合わせ

ハローワーク大町(大町公共職業安定所)  
TEL 026 1-22-0340

大町労働基準監督署

TEL 026 1-22-2001

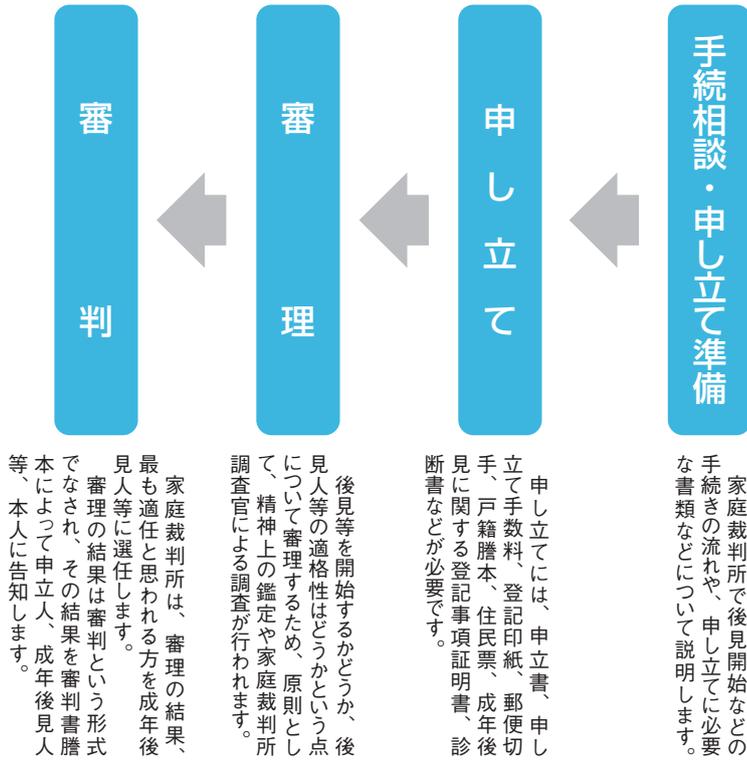
# 成年後見制度って何？

その3

今回は、後見開始などの審判の手続きについて説明します。

一般的な手続きの流れは、以下のとおりです。

(長野家庭裁判所：成年後見制度 Q&A より)



地域包括支援センターは、業務のひとつとして、高齢者の皆様の権利擁護に関する相談に応じています。  
お問い合わせは、TEL 7216667まで。  
白馬村地域包括支援センター

## 大北地域心配ごと相談日程 (10～11月)

大北市町村社会福祉協議会では、地域住民の方々が抱える問題や不安を解消し、安心して暮らせる生活支援を目的に、各社協が行っている「相談所」の広域利用を勧めています。どこでも・気軽に・利用しやすい相談所」を協力し合って開設していますのでご利用ください。秘密は固くお守りいたします。

| 連絡先                   | 開設日    | 時間          | 相談内容      | 場所          |
|-----------------------|--------|-------------|-----------|-------------|
| 大町市社協<br>22-1501      | 10月23日 | 13:00～16:00 | 心配ごと相談    | 大町市総合福祉センター |
|                       | 30日    | 13:00～16:00 | 心配ごと相談    |             |
|                       | 30日    | 13:00～16:00 | 女性問題相談    |             |
|                       | 11月6日  | 13:00～16:00 | 心配ごと相談    |             |
|                       | 6日     | 13:00～15:00 | 司法書士相談    |             |
|                       | 13日    | 13:00～16:00 | 心配ごと相談    |             |
|                       | 20日    | 13:00～16:00 | 心配ごと相談    |             |
|                       | 20日    | 13:00～15:00 | 司法書士相談    |             |
|                       | 27日    | 13:00～16:00 | 心配ごと相談    |             |
| 八坂地域福祉センター<br>26-2100 | 10月31日 | 13:00～15:00 | 心配ごと相談    | 八坂支所        |
|                       | 11月28日 | 13:00～15:00 | 心配ごと相談    |             |
| 美麻地域福祉センター<br>29-2341 | 10月25日 | 13:00～15:00 | 心配ごと相談    | 美麻総合福祉センター  |
|                       | 11月24日 | 13:00～15:00 | 心配ごと相談    |             |
| 池田町社協<br>62-9544      | 10月24日 | 13:00～16:00 | なんでも相談    | やすらぎの郷      |
|                       | 31日    | 13:00～16:00 | なんでも相談    |             |
|                       | 11月7日  | 13:00～16:00 | なんでも相談    |             |
|                       | 14日    | 13:00～16:00 | なんでも相談    |             |
|                       | 21日    | 13:00～16:00 | なんでも相談    |             |
| 松川村社協<br>62-9000      | 11月1日  | 13:00～15:00 | 生活相談・人権擁護 | ゆうあい館       |
|                       | 11月21日 | 13:00～16:00 | 心配ごと相談    |             |
| 白馬村社協<br>72-5000      | 11月21日 | 13:00～16:00 | 心配ごと相談    | ふれあいセンター    |

白馬村いどばた健康教室  
「ステップアップ講座」

「いどばたボックス」  
開催のお知らせ

介護予防事業として展開してきた「いどばた健康教室」のステップアップ講座を開講します。

各地区で行われている健康づくり教室より少し強度を上げた内容となっております。

参加に制限はございませんので、最近ステップアップをしないと願っている方、もう少し運動をしたいと考えている方や近くに公民館などがなく健康づくり教室に参加できていない方など、お気軽にご参加ください。

○日程

毎週月曜日（祝日を除く）  
13時30分～14時30分  
10月…2日・16日・23日・30日  
11月…6日・13日・20日・27日  
12月…4日・11日

○場所

ふれあいセンター 1階

○内容

ストレッチ体操・筋力トレーニング・椅子を使った簡単リズム体操など

\*お問い合わせ

白馬村包括支援センター

TEL 72-6667

10月～11月保健ガイド

予防接種

場所:ふれあいセンター

| 月日        | 種類     | 受付期間      | 対象者  |
|-----------|--------|-----------|--|
| 10月24日(火) | 麻しん風しん | 1:15～2:15 | H17, 8月2日～10月24日生                            |
| 10月25日(水) | BCG    | 1:15～2:15 | H18, 5月～7月生                                  |
| 11月22日(水) | 三種混合   | 1:15～2:15 | 初回1回 H18, 2月～7月生<br>追加 H17, 11月までに初回3回目を受けた児 |

※お子さんの対象日に接種できなかった場合は、それ以降の日程で接種できます。  
ただし他の予防接種との接種間隔にご注意ください。

健診等

場所:ふれあいセンター

|           |             |             |              |
|-----------|-------------|-------------|--------------|
| 10月16日(月) | ふれあいセンター開放日 | 9:30～12:00  | どなたでも        |
| 10月18日(水) | こども相談日      | 1:00～ 4:30  | どなたでも        |
| 10月19日(木) | 赤ちゃん健診(前期)  | 9:15～ 9:30  | H18, 6月      |
| 10月20日(金) | マタニティ教室②    | 10:00～11:30 | 妊婦(夫)        |
| 10月23日(月) | ふれあいセンター開放日 | 9:30～12:00  | どなたでも        |
| 10月25日(水) | すくすく親子広場    | 10時開始       |              |
| 10月30日(月) | 2ヶ月育児相談     | 9:45～10:00  | H18, 8月生     |
| 11月 6日(月) | 育児相談        | 9:30～12:00  | どなたでも        |
| 11月 9日(木) | 2才健診        | 1:00～ 1:15  | H16, 9月～11月生 |
| 11月13日(月) | ふれあいセンター開放日 | 9:30～12:00  | どなたでも        |
| 11月14日(火) | 離乳食教室       | 9:15～ 9:30  | H18, 4月～6月生  |
| 11月15日(水) | すくすく親子広場    | 10時開始       |              |
| 11月15日(水) | こども相談日      | 1:00～ 4:30  | どなたでも        |
| 11月20日(月) | ふれあいセンター開放日 | 9:30～12:00  | どなたでも        |
| 11月21日(火) | 赤ちゃん健診(前期)  | 9:15～ 9:30  | H18, 7月      |
| 11月27日(月) | 2ヶ月育児相談     | 9:45～10:00  | H18, 9月生     |
| 11月28日(火) | マタニティ教室②    | 10:00～11:30 | 妊婦(夫)        |

子育て支援ルーム

10・11月 なかよし広場

| 場所    | 曜日  | 月日                                      | 対象     |
|-------|-----|---|--------|
| 中部保育園 | (火) | 10月:17日, 24日, 31日 11月:7日, 14日, 21日, 28日 | 満1歳児   |
|       | (金) | 10月:20日, 27日 11月:10日, 17日, 24日          | 2, 3歳児 |
| 北部保育園 | (月) | 10月:16日, 23日, 30日 11月:6日, 13日, 20日, 27日 | 満1歳    |
| 南部保育園 | (木) | 10月:19日, 26日 11月:2日, 9日, 16日, 30日       | ～就園    |

「山崎先生と語る会」○11月27日(水)「甘やかさない子育ては」

休日当番医

| 月日     | 曜日  | 白馬・小谷村    | 大町市内(内科・小児科) | 大北一円(外科)  | 歯科医院     |
|--------|-----|-----------|--------------|-----------|----------|
| 10月15日 | (日) | しんたにクリニック | 平林医院         | 市立大町総合病院  | いざわ歯科医院  |
| 10月22日 | (日) | 横沢医院      | 小野医院         | 厚生連安曇総合病院 | 小谷歯科医院   |
| 10月29日 | (日) | 公済堂(北沢)医院 | 伊藤医院         | 狩谷整形外科医院  | たけうち歯科医院 |
| 11月 3日 | (金) | 栗田医院      | 新津内科医院       | みどりクリニック  | 小田切歯科医院  |
| 11月 5日 | (日) | 小谷村診療所    | 横沢内科医院       | 栗林医院      | 金子歯科医院   |
| 11月12日 | (日) | 横沢医院      | 柿下クリニック      | 西森整形外科    | 柏原歯科医院   |
| 11月19日 | (日) | しんたにクリニック | 遠藤内科医院       | 石曾根医院     | 平林歯科医院   |
| 11月23日 | (木) | 白馬診療所     | 松林医院         | 市立大町総合病院  | いとう歯科医院  |
| 11月26日 | (日) | 公済堂(北沢)医院 | 加藤診療所        | 厚生連安曇総合病院 | 横澤歯科医院   |

# 図書館だより

No.59

平成18年10月  
白馬村図書館  
TEL (72)-5200

## 図書館の おやすみ

毎月 祝日 月曜日  
その他 ↓ 最終金曜日(館内整理・休館日)  
祝日と重なる場合、休館日が変更となります。  
やむを得ず臨時休館する場合があります。

## 図書館の 開館時間

昼 午後 午前  
1 時 5 時  
時 6 時 9 時  
閉館 12 時

### ■購入図書一覧（一般）

| 著者             | 書名                                 | 請求記号   |
|----------------|------------------------------------|--------|
| 宇月原晴明          | 安徳天皇漂海記                            | Fウ     |
| ロドルフ・カッセル      | 原典ユダの福音書                           | 193ゲ   |
|                | 世界未解決事件 闇に葬られた謎と真相                 | 209セ   |
| 桶谷秀昭           | 日本人の遺訓                             | 281オ   |
| エリザベス・コディー・キメル | エンデュアランス号大漂流                       | 297キ   |
| リバーベント         | バグダッド・バーニング 2 いま、イラクを生きる           | 302リ2  |
| 毛里和子           | 日中関係 戦後から師時代へ                      | 319モ   |
| 大原照子           | 5.5mの暮らし替え —スローライフの舞台作り—           | 527オ   |
| 三遊亭円楽          | 円楽芸談しゃれ噺                           | 779サ   |
| ジェファー・ジョーダン    | K2非情の頂 —五人の女性サミッターの生と死—            | 786ジ   |
| 五木寛之           | 新・風に吹かれて                           | 914イ   |
| 小川洋子           | 犬のしっぽを撫でながら                        | 914オ   |
| モシェ・スミランスキー    | 死の接吻 —「アラブの人々」より—                  | 929ス   |
| フランシン・ブローズ     | アメリカ新進作家傑作選                        | 933ア05 |
| 石田衣良           | 灰色のピーターパン                          | Fイ     |
| 石田衣良           | 反自殺クラブ                             | Fイ     |
| 西尾維新           | クビシメロマンチスト —人間失格・零崎人識—             | Fニ     |
| 西尾維新           | クビツリハイスクール —戯言遣いの弟子—               | Fニ     |
| 西尾維新           | サイコロジカル 下 曳かれ者の小唄                  | Fニ2    |
| 西尾維新           | ネコソギラジカル 上 十三階段                    | Fニ1    |
| 西尾維新           | ネコソギラジカル 中 赤き征裁vs.橙なる種             | Fニ2    |
| 西尾維新           | ネコソギラジカル 下 青色サヴァンと戯言遣い             | Fニ3    |
| 西尾維新           | ヒトクイマジカル —殺戮奇術の匂宮兄妹より—             | Fニ     |
| 諸田玲子           | 希以子                                | Fモ     |
| 筑紫哲也           | スローライフ —緩急自在のすすめ—                  | 365チ   |
| 原田マハ           | カフーを待ちわびて                          | Fハ     |
| 石田衣良           | 池袋ウエストゲートパーク                       | Fイ     |
| 石田衣良           | 骨音                                 | Fイ     |
| 石田衣良           | 電子の星                               | Fイ     |
| 豊島ミホ           | 夜の朝顔                               | Fト     |
| 西尾維新           | クビキリサイクル —青色サヴァンと戯言遣い—             | Fニ     |
| 西尾維新           | サイコロジカル 上 兎吊木塚輔の戯言殺し               | Fニ1    |
| 西尾維新           | 零崎双識の人間試験                          | Fニ     |
| リバーベント         | バグダッド・バーニング —イラク女性の占領下日記—          | 302リ   |
| 佐藤肇            | 幾何の魔術 新版 —魔方陣から現代数学へ—              | 410サ   |
|                | 捨て上手、片づけ上手は暮らし上手。                  | 597ス   |
| 阿部秀雄           | 魔法の子育てカウンセリング —お母さんのイライラがニコニコに変わる— | 599ア   |
| 根岸鎮衛           | 耳袋 2                               | 914ネ2  |
| 江川達也           | 日露戦争物語 —天気晴朗ナレドモ浪高シー—              | 726エ20 |

### ■購入図書一覧（児童）

|            |                          |      |
|------------|--------------------------|------|
| 小賀野実       | パノラマワイド新幹線               | 546オ |
| 尼子騒兵衛      | 忍たま乱太郎 しんべエ・きさんたにおまかせ!の段 | 913ア |
| C・V・オールバーグ | 魔術師アブドゥル・ガサツィの庭園         | Eヴ   |
| C・V・オールバーグ | 魔法のハウキ                   | Eヴ   |
| 川端誠        | たがや                      | Eカ   |
| 東谷ひろみ      | おっばいちゃん                  | 913ヒ |

## おはなしの会

毎月 第2土曜日 午前10:30～  
白馬村図書館 児童ルームにて開催中です。

## 姉妹都市コーナー

### 静岡県 河津町



#### 人に優しい観光地

河津町を代表する観光スポット「河津七滝」を擁する河津七滝観光協会は、「人に優しい観光地」を目指しています。このほど、新たに車椅子 17 台を購入し、売店や民宿、旅館等に配備しました。滝までの道を歩くのがたいへんなお年寄りなどのために、無料で貸し出します。このほか、自然の材料で作った「手作り杖」も用意していく予定です。

### 和歌山県 太地町



#### 太地町・ブルーム姉妹都市提携25周年記念 太地小学校・ブルーム小学校交流テレビ会議

9月4日、太地町とオーストラリア・ブルームの小学生によるインターネットを使った交流テレビ会議が、太地町公民館、ブルーム小学校を会場に行われました。

この交流テレビ会議は、太地町・ブルーム姉妹都市提携 25 周年、また、日本政府においては日豪友好基本条約締結 30 周年を記念して「2006 年日豪交流年」と定め、日豪友好記念公式行事の 1 つとして行われました。

太地小学校児童は英語で、ブルーム小学校児童は日本語で自己紹介をし、お互いの町の様子や学校の様子を紹介したり、質問をしあったりと交流をしました。

## 編集後記

収穫シーズンの忙しさも一段落し、夜になると村のあちこちで稲を刈った後の田んぼから甘い秋の香りが漂ってくる季節となりました。この時期になると田んぼの色が黄金色から土の色に変わっていくように山も日に日に色を変えていくのが見受けられます。9月下旬から朝晩と昼の寒暖差が激しくなっており私たちの体にも堪える時期ではありますが、空気の澄んだ朝に毎日表情を変える山をゆっくりと眺めるのもいいかもしれませんね。

また10月になると冷たい秋の雨も降りますが、

神無月 時雨に染めて もみじ葉を 錦に織れる 神南備の杜 凡河内躬恒  
と詠まれるように10月の冷たい雨こそ紅葉を美しく染め、山を錦に織っていくものなんです。今年の秋は山が雨で煙る日に蕎麦猪口を傾けてみるのも趣深いかもしれません。